

酒井硝子十〇周年記念

艶紅蓋付白玻璃扇壺並馬上盃

諸君御観此は酒井家曾祖父ニ依リ又弊社硝子瓶工場

創設ハ時恰モソノ前年ガカヘ輝ノ日本海戦カラ
戰勝ニ湧ク日露講和ニ至ル一年續ク明治八年、

アヘ夏目漱石、『坊ちゃん』草枕等名作が世へ出マシタ
ソシナ明治三十九年ナリマシテ

ソシテ昨平デ正ニ百星霜相車實明治大正昭和
平成ト波瀾万丈、時代ヲ經回ツテ猶且今日ナリマス

事ハコレ幾重ニシテ關係各社業、一方ナリマセヌ変ラヌ
御恩情御寵用、改シツテヨソト深謝海無量テ

御座居ニス、ソシテコノ節目ニ当リ何等カ記念、
金守塔ナト、思ロテ込メミシテ作シミシタガ弊社縁

黒河庵綿貫彦介氏、ナヘ戌ノミスコノ限定
豊富紅蓋付白玻璃扇壺並白玻璃馬上盃

銘シヌニテ其名モ「RETIRO」レティロ、(葡萄牙語)

訣ニテ「庵」イオリ・息F・X・M・場所ト云フ音ナリマス
ソハ本扁五壺ガ當節唯々利便性追求ヨク離レ

スローライフヲ樂シム一刻ヲシトゾニ裕取ヨリメテ、
田田モアルカラデスソノ限ナツ透ル白玻璃ハ素材ニ

コレ又当方得意也、艶紅玻璃、留ヘニス馬上盃ハ同ジ
手吹半白玻璃盃ソコデシツテ例ヘオ好ミ、御酒等、

容臺トニテ座右ニオ留メ置キ弊社百年
仁念セヨ、上ハ御座居マセシ

平成拾九年、歓禧未明吉日

(酒井硝子株式會社

代表取締役

酒井浩太郎

及テ本命、昨年弊社ニ於キシテ社長職交替
工場ニ新規設備、技術導入、又本記念品製作
工程ニ開シシテ新企画、刃試作等、諸事清重ナ
進行大幅ニ過延、漸ク一〇一年日、平春完成
漏レテ下ラ、此れニ御笑覽ニ供スル事、
御海容下マ

木共ハ昨年「モーツクリ」、中、「モーレ」
マス、ヨ新タル一〇〇年、第一歩トニテ「スローガン」ニ
掲ゲシタ、又チ作リ、ホーベペ!モ今年一月、
開設致シヌシテ、改メシテ弊社員一同、今後一層
努力コス所存、向卒從前ニ佑シテ、御期頤伏シテ
御願ヒ申シエドアス